

# A, Á

## ÁBÉCÉ

A szamarat ábécé tanítja. [Dugonics A.]

## ABRAK

Abraját hordozó lónak nem törik föl a háta. ✧ Mert mindég fogy a terhe.

## ABRAKOL

Megröstül a jó ló is, ha nem abrakolják.

## ÁBRÁZAT

Az emberi ábrázat sincs rajta.

## ABROSZ

A sáhos (= kockamintás) abrosznak szebb a színe, mint a visszája.

Amely abroszt sokan viselnek, szésszé válik.

Ösmerem (= ismerem) az abroszt, szésszűl fonták. [Dugonics A.]

## ÁCSOROG

Ácsorog, mint a boltos legény. [Dugonics A.]

## ADOMÁNY

Az ígéret adományt vár.

## ADÓSSÁG

Bizonytalan adósságnak szalma a kamatja.

## ÁG

A fattyú ágak mély gyökeret nem vernek. [Pázmány P.]

A szegény árvát az ág is húzza.

Eszem ágába sem ötlött.

Ezek is azon fának ágai.

Hamis keresmény nem száll harmadik ágra.

Nyers fának száraz ágát nehéz várni.

## AGÁR

Ásítóznak az agarak, jó nyulászás lészen.

Hátrább az agarakkal.

## AGG

Agg szó, de igaz.

Késő az agg ebet táncra tanítani.

Kiaggott belőle.

Még a föld is elagg, hibáz veteménymag, egek is fogatkoznak. [Beniczky P.]

**ÁGY**

Aki a pad alatt hever is, vetett ágyra ásítózik.  
Az Isten könnyebbítse meg az ágya szalmáját.  
Ha jól veted ágyadat, jól nyugszol.  
Nagyobb az ágy a lepelnél.

**AJAK**

Ajakon termett, és nem szívből (= szívből) gyökerezett szó.

**AJÁNDÉK**

A szegénynek ajándéka drágába kerül.  
Ajándék marhának nem kell borjúfogát nézni.  
Ajándékkal mindent meg lehet hajtani.

**AJÁNLÓLEVÉL**

Orcáján hordozza az ajánlólevelet. [Dugonics A.]

**AJTÓ**

Ajtó közé nem teszem a kezemet.  
Ajtóستul dúl a tanyába bé. [Dugonics A.]  
Ha egy ajtón kiverik, a másikon bémegy.  
Későn jöttél, hanem mosdjál, s kendjél ki az ajtón.  
Nem sokat vásítom ajtaját.  
Nyitva az ajtó, akár föl, akár alá.

**AKADÁLY**

Nagy akadály a szegénység.

**AKAR**

Sokat akar a szarka, de nem bírja a farka.

**AKARAT**

Az akarathoz erő is kívántatik.  
Ki nem veheti hasznodat, értse jó akaratodat.  
Nagy benne az akarat, mint a vénleányban.

**AKOL**

Farkasnak akolt mutatsz.

**ÁKOVITA**

Tiszta, mint az ákovita (= pálinka). [Dugonics A.]

**ALDI**

Jól hozzá láttak az aldihoz. ✧ Jól meg verték az alfelét. [Dugonics A.]

**ÁLDOMÁS**

Áldomás áldomással jó.

**ÁLDOZIK**

Ki az utazókkal iszik, áldozik.  
Leáldozott a nap. [Dugonics A.]

**ALKONY**

Az alkonyodón napot kevesen imádják.

**ALKU**

Hosszú alku a házasság.  
Jobb az ösztövért alku, hogy sem a bírónak kövér végzése.

**ÁLL**

Kiáll a szeg a zsákból.

Megállja a sárt. [Szenczi Molnár A.]

**ÁLLAT**

Állat-e vagy szerzet. [Sándor I.]

**ÁLLÍT**

Megállítom malmodat.

**ALMA**

A megtiltott alma is jobb a többinél.

A piros alma is gyakran férges.

A szép alma is gyakorta savanyú.

Az alma nem esik messze fájátúl.

Az almának is a szépét szokták fölkötni.

Későn érő alma szokott soká tartani.

Mindaddig úszkál az alma, míg elmerül.

Szelíd almának van böcsülete.

**ALMOZ**

Almoz, mikor malacozni akar a disznó.

**ÁLNOKSÁG**

Aki álnokságot vet, bút arat.

**ÁLLOM**

Állomhüvelyezés (= magyarázás) ez. [Pázmány P.]

Egy jó álom minden fáradságot helyrehoz.

Fáradt embernek, édes méz az álma.

**ÁLORCÁZ**

A szentírással álorcázza bé magát. [Káldi Gy.]

**ALSZIK**

A szegény ember élete helyett is aluszik. [Szenczi Molnár A.]

Csak alunni (= aludni) jár a lélek belé.

**ÁLTALÚT**

Ne keresd az általutat, hogy kerülőbe ne akadj.

Nincs a bolondságra általabb út, mint a harag. [Pázmány P.]

**ÁLTALVETŐ**

Egy falat kenyerelem sincs, üres az általvetőm. [Bíró M.]

**ANDALOG**

Mintha feje se volna, úgy andalog. [Dugonics A.]

**ANYA**

Ahol nyájas az anya, kényes lesz a leánya.

Az anyja hasában sem volt jobb dolga.

Magyar anya szülte.

Még a rossz anya is jámbor magzatot szeret.

Nem gyűjthet annyit a fősvény anya, amennyit a tékozló ifjú el nem pazarolhat.

Örül mint a tót a kurva anyjának.

**APA**

Volt az apjának, de nincs a fiának.

**APRÍT**

Ha aprítottad, meg is egyed. [Kis-Viczay J.]

**APRÓ**

Az apraja után a nagyja is elhal.

Minden nagynak apró a kezdete.

Ne mindent apróra, néha hasábra is. [Dugonics A.]

**ÁR**

Tudja a réfének (= rőf) az árát.

**ARANY**

Aki azt ígéri, hogy aranyat csinál, ezüstöt akar csalni.

Arany elmének gyöngy a gondolatja. [Dugonics A.]

Fillérrel kéméllik (= kimélik) az aranyat.

Kinek nincs aranya, szolgálatát ajánlja.

**ARÁNYOZ**

Ha el akarod találni a célt, följebb arányozz.

**ARANYPEREC**

Nem illik disznó orrára az aranyperec.

**ARANYPÖNGÉS**

Nincs szebb szó az aranypöngésnél.

**ARAT**

Aki mint vet, úgy arat.

**ARC**

Korán későn arcájára kerül.

Nagy bánatban nehéz víg arcát mutatni.

Nehéz szomorúnak, bánatos arcának, víg kedvet mutatni.

**ARCAPIRULÁS**

Szegénység nagy arcapirulás.

**ÁRNYÉK**

A hajszálnak is árnyéka van.

**ÁRNYÉKSZÉK**

A nap is bészolgál az árnyékszékbe, de azért meg nem mocskolódik.

**ÁROK**

Árkon kívül hegyemester.

**ÁRPA**

Porba búzát, sárba árpát kell vetni.

**ÁRPACIPÓ**

Hetvenkedik, mint az árpacipó a kemencében.

**ÁRTATLANSÁG**

Az ártatlanságnak csak egy a szava.

**ÁRU**

Nem sokat hajtanak a hitván (= hitvány) árura. [Kis-Viczay J.]

**ÁRULKODÁS**

Hitvány kereset az árulkodás. [Szeneci Molnár A.]

**ÁRVA**

Árva az árva, ha kapufája arany is.

**ÁS**

Aki másnak vermet ás, maga esik bele, s nem más.

**ASZOTT**

A lélekre aszott vétket nehéz levakarni. [Dugonics A.]

**ASSZONY**

A szép asszony is, ha megvénül, csúnya üdőt (= időt) ér.

Aki szóbeli asszonnal társalkodik, hamar kurafi név ragad reá.

Asszonyfán is elkél a bor.

Asszonyírásnak, ebszomorúságnak ritkán lehet hinni.

Be megenném a szép asszony főztét.

De jó káposzta, nincsen asszony szaga.

Érti, mint a venéki asszony a spárgafőzést.

Ha a hörcsökös asszonyt meg akarod szelidíteni, járd meg a táncot véle a mogyorósban.

Ha szemérmes is az asszony, ne bízd idegen kézre.

Hallgatással szép az asszonyember.

Haragos asszony, sűrű füst, lyukas tál ártalmas a háznál.

Három asszony egy vásár.

Jaj az oly szegénynek sorsa, ki gazdag asszonyt vesz.

Két asszony közben legjobb a tojást télre elrakni.

Két lúd, egy asszony, egész vásár.

Kívánatos, mint a terhes asszony.

Köszönytek ludak, én is asszony vagyok.

Margit asszony, deres ló, ritkán válik abból jó.

Mérges asszonynak haragos a leánya.

Mosolygós asszonynak, görhes lónak, világos felhőnek nem kell hinni.

Nagy szomorúság a rossz asszony.

Nem titok, amit két asszony tud.

Ójjad magad a szakállos asszonytúl.

Örökség s majorság, ház, minden gazdagság nem ér jámbor asszony-nyal. [Kis-Viczay J.]

Sok só ételben, sok szó asszony szájában nem jó.

Tud hozzá, mint a bajcsi asszony a kávéfőzéshez.

**ASSZONYVERÉS**

Nem sok böcsületet (= becsületet) nyer az ember az asszonyverésből.

**ASZTAG**

Nem lehet a számárra asztagot rakni.

**ASZTAL**

Alacsony asztalon barátságosb enni.

Éhen marad, aki az asztalnál szemérmeskedik.

Nem asztalhoz való a veszekedés.

Sovány, mert magas az asztala.

**ASZÚFA**

Az aszúfa mellett a nyers is megég. [Pázmány P.]

**ÁTKOZ**

Átkozódik, mint a kereketörött kocsis.

**ÁTKOZOTT**

Átkozott szem volna, ki rajta nem kapna.

**ATYA**

Atyja szájából pökött pofa.

**AVAR**

A száraz avarban a harap (= tűz) sebes égéssel mindent megemészt.

[Pázmány P.]

Haszontalan avarba tüzet vet, hogy megtisztítsa földét. [Pázmány P.]

**AVUL**

A jó avul is ugyan, de javul is. [Dugonics A.]

**ÁZALÉK**

Ázalékot sem kap.

**ÁZIK**

Eljön az az üdő, melyben megázik a tüdő.